|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Logo  Description automatically generated** | **Консультативная группа по развитию электросвязи (КГРЭ)28-е собрание, виртуальное, 24−28 мая 2021 года** | A close up of a sign  Description automatically generated |
|  |  |
|  | **Документ** **TDAG-21/****10-R** |
|  | **18 мая 2021 года** |
|  | **Оригинал:** **английский** |
| Директор Бюро развития электросвязи |
| Планы по обеспечению непрерывности работы МСЭ-D в случае переноса ВКРЭ-21 на июнь 2022 года |
|  |
| РезюмеВ настоящем документе представлены планы по обеспечению непрерывности работы, разработанные Секретариатом для работы МСЭ-D в случае переноса ВКРЭ-21 на июнь 2022 года, как это предлагает правительство Эфиопии.Необходимые действияКГРЭ предлагается рассмотреть настоящий документ и утвердить содержащиеся в нем предложения, касающиеся исследовательских комиссий, межрегиональных собраний, а также КГРЭ и ее рабочих групп.Справочные материалы[Письмо DM-21/1010](https://www.itu.int/md/S21-DM-CIR-01010/en) |

# I Введение

На своей сессии 2019 года Совет МСЭ с удовлетворением принял к сведению официальное приглашение правительства Эфиопии провести ВКРЭ-21 в Аддис-Абебе с 8 по 19 ноября 2021 года и утвердил конкретное место проведения и точные даты.

На первом Межрегиональном собрании по подготовке к ВКРЭ-21 (МРС-1) Эфиопия представила [вклад](https://www.itu.int/md/D18-RPMIRM-C-0021/en), в котором определялись четыре возможных варианта, предусмотренных принимающей страной для проведения Конференции с учетом пандемии COVID-19. 12 апреля 2021 года администрация Эфиопии направила в адрес Генерального секретаря письмо (см. [Документ 21/76](https://www.itu.int/md/S21-CL-C-0076/en)), в котором сообщила, что с учетом текущей эпидемиологической ситуации неизвестно, будут ли сняты ограничения на поездки к ноябрю и смогут ли все Государства-Члены принять участие в работе Конференции на равноправной основе. Учитывая эту неопределенность, Эфиопия предложила перенести ВКРЭ-21 на 6−15 июня 2022 года и попросила Генерального секретаря в кратчайшие сроки провести консультации с членами МСЭ по вопросу переноса (см. [письмо DM-21/1010](https://www.itu.int/md/S21-DM-CIR-01010/en)).

В циркулярном письме от 14 мая 2021 года (см. [письмо CL-21/19](https://www.itu.int/md/S21-SG-CIR-0019/en)) Генеральный секретарь сообщил Государствам-Членам о том, что Совет, руководствуясь результатами консультаций с членами Совета, согласился с предложением Эфиопии о переносе сроков проведения ВКРЭ-21 на 6–15 июня 2022 года, и о начале консультаций с Государствами-Членами в соответствии с требованиями п. 42 Конвенции МСЭ. Предельный срок представления ответов в рамках консультаций – **22 июня 2021 года**.

С учетом вышеизложенного Секретариат подготовил для рассмотрения КГРЭ следующие планы по обеспечению непрерывности работы.

# 1 Консультативная группа по развитию электросвязи (КГРЭ) и Бюро КГРЭ

В соответствии с Резолюцией 61 (Пересм. Дубай, 2014 г.) ВКРЭ члены Бюро КГРЭ назначаются Всемирной конференцией по развитию электросвязи. Учитывая это, мандат членов действующего Бюро КГРЭ будет автоматически продлен до проведения ВКРЭ-21 в июне 2022 года. В случае если какой-либо член Бюро не сможет выполнять свои обязанности до этой даты, будет произведена замена этого члена согласно п. 244 Конвенции.

Для того чтобы обеспечить возможность осуществления подготовительного процесса в течение оставшихся до ВКРЭ месяцев, предлагается провести дополнительное собрание КГРЭ в первоначальные сроки ВКРЭ-21, то есть 8−12 ноября.

Предложение для КГРЭ:

• принять решение о проведении дополнительного собрания КГРЭ в течение недели 8−12 ноября (количество дней будет определено).

# 2 Вопросы и руководящий состав исследовательских комиссий

В соответствии с Резолюцией 61 (Пересм. Дубай, 2014 г.) ВКРЭ председатели и заместители председателей исследовательских комиссий назначаются Всемирной конференцией по развитию электросвязи. Учитывая это, мандат действующих председателей и заместителей председателей исследовательских комиссий будет автоматически продлен до проведения ВКРЭ-21 в июне 2022 года. В случае если какой-либо председатель или заместитель председателя не сможет выполнять свои обязанности до этой даты, будет произведена его замена согласно п. 244 Конвенции.

Седьмой исследовательский период МСЭ-D 2018−2021 годов завершится в 2022 году.

Предполагается, что в текст Вопросов исследовательских комиссий будут внесены изменения (представления к собранию в марте 2021 года, а также см. раздел 3 Документов [TDAG-21/8](https://www.itu.int/md/D18-TDAG28-C-0008/en) и [TDAG‑21/9](https://www.itu.int/md/D18-TDAG28-C-0009/en)).

Обсуждения и решения по **структуре** исследовательских комиссий будут рассматриваться на следующей ВКРЭ в рамках текущей работы, связанной с будущим Вопросов и методами работы, в РГ‑РДТП-КГРЭ.

**Мандат** исследовательских комиссий (обновления Резолюции 2 (Пересм. Буэнос-Айрес, 2017 г.) ВКРЭ) будет рассматриваться на следующей ВКРЭ в июне 2022 года.

Каждая исследовательская комиссия проведет по одному дополнительному собранию в октябре 2021 года и продолжит свою работу в соответствии с Резолюцией 1 (Пересм. Буэнос-Айрес, 2017 г.) ВКРЭ.

Предложение для КГРЭ:

• утвердить пересмотренные Вопросы исследовательских комиссий, представленные в Документах [TDAG-21/8](https://www.itu.int/md/D18-TDAG28-C-0008/en) и [TDAG-21/9](https://www.itu.int/md/D18-TDAG28-C-0009/en);

• утвердить проведение дополнительный собраний в следующие сроки:

− 1-я Исследовательская комиссия: 4−8 октября 2021 года;

− 2-я Исследовательская комиссия: 18−22 октября 2021 года.

# 3 Рабочая группа КГРЭ по Резолюциям, Декларации и тематическим приоритетам ВКРЭ ([РГ‑РДТП-КГРЭ](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG_WG_WTDC.aspx))

Перенос ВКРЭ-21 предоставит дополнительное время данной Рабочей группе для выполнения своей работы и представления отчета следующему собранию КГРЭ в ноябре 2021 года, если КГРЭ примет решение о его проведении.

Предложение для КГРЭ:

• предложить председателю РГ-РДТП-КГРЭ вновь созвать собрание Группы, в случае необходимости, и представить отчет на следующее собрание КГРЭ.

# 4 Рабочая группа КГРЭ по Стратегическому и Оперативному планам ([РГ-СОП-КГРЭ](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG_WG_SOP.aspx))

Участие членов МСЭ-D в процесс стратегического планирования МСЭ является для членов делом первостепенной важности. Изменение сроков проведения ВКРЭ относительно сроков, которые установила ПК, влияет на то, каким образом члены будут участвовать на уровне МСЭ-D в подготовке Стратегического плана.



Генеральный секретарь "*с помощью Координационного комитета подготавливает и предоставляет Государствам-Членам и Членам Секторов конкретные материалы, которые могут быть необходимы для подготовки отчета по политике и стратегическому плану Союза*" (п. 74A Ст. 11 У).

Полномочная конференция разрабатывает стратегический план Союза путем пересмотра Резолюции 71 ПК, а Генеральный секретарь соответствующим образом далее координирует выполнение нового стратегического плана (п. 86A Ст.5 К).

В соответствии с Уставом и Конвенцией МСЭ ответственность за утверждение Стратегического и Финансового плана МСЭ возложена только на Полномочную конференцию.

Совет "*начиная с предпоследней обычной сессии Совета, предшествующей следующей полномочной конференции, приступает к разработке проекта нового стратегического плана Союза, опираясь на предложения Государств-Членов, Членов Секторов и консультативных групп Секторов, и подготавливает согласованный проект нового стратегического плана не менее чем за четыре месяца до этой полномочной конференции* " (п. 62A Ст. 4 К).

Практика Совета в ходе предыдущих циклов заключалась в том, что Совет учреждал Рабочую группу Совета для разработки проекта нового Стратегического и Финансового планов (см. Рез 1384 Совета/C17). РГС по Стратегическому и Финансовому планам (РГС-СФП) была открыта для Государств-Членов, а при рассмотрении проекта Стратегического плана – также для Членов Секторов. Наряду с входными документами, представленными Государствами-Членами, Членами Секторов и консультативными группами секторов, Группа рассматривает также результаты публичных консультаций, проведенных по предлагаемой стратегической основе.

Последняя обычная сессия Совета перед ПК рассматривает и одобряет проект нового Стратегического плана (который представила РГС-СФП), и подготовленный проект плана направляется ПК не менее чем за четыре месяца до начала конференции.

ВКРЭ принимала участие в предыдущих циклах, представляя РГС-СФП вклады для рассмотрения при составлении проекта Стратегического плана (как это предусматривает [Резолюция 1 (Пересм. Буэнос-Айрес, 2017 г.)](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC17/Documents/WTDC17_final_report_en.pdf)), однако если проведение ВКРЭ будет отложено до предлагаемых сроков, которые наступят после Совета 2022 года, ВКРЭ не сможет вовремя утвердить материалы для Стратегического плана к Совету 2022 года.

Напомним КГРЭ, что на своем собрании 16 июня 2020 года 2020/2 КГРЭ создала Рабочую группу КГРЭ по вкладу БРЭ в Стратегический и Оперативный планы (РГ-СОП-КГРЭ), с тем чтобы проанализировать ход выполнения и воздействие Стратегического плана, утвержденного на Полномочной конференции 2018 года, и подготовить предложения по проекту нового вклада МСЭ-D для Стратегического плана на следующий период (2024−2027 гг.).

РГ-СОП-КГРЭ, рассмотрев вопросы, составляющие ее круг ведения, рекомендовала в своем [отчете для КГРЭ](https://www.itu.int/md/D18-TDAG28-C-0022/en) одобрить применение четырех тематических приоритетов, которые предложила РГ-РДТП-КГРЭ, в качестве стратегических приоритетов для МСЭ-D, подлежащих включению в новый Стратегический план. Далее КГРЭ может представить это предложение в качестве входного документа для РГС-СФП, которая начнет работу над проектом Стратегического плана МСЭ в июне 2021 года и представит окончательный проект на рассмотрение Совету в марте 2022 года.

Предложение для КГРЭ:

• КГРЭ одобряет применение тематических приоритетов, предложенных РГ-РДТП-КГРЭ, в качестве задач МСЭ-D для следующего Стратегического плана МСЭ, а именно:

a) возможность установления соединений;

b) цифровая трансформация;

c) благоприятная среда;

d) мобилизация ресурсов и международное сотрудничество.

# 5 Межрегиональные собрания (МРС)

Межрегиональные подготовительные собрания были включены в подготовительный процесс к ВКРЭ на основе обсуждений в РГ-Подг-КГРЭ, с тем чтобы обеспечить для членов в разных регионах дополнительный форум для совместного рассмотрения и обсуждения вопросов, представляющих важность при подготовке к ВКРЭ, что будет способствовать формированию консенсуса по ключевым вопросом до конференции. Предложено провести до трех собраний, на текущий момент проведено одно собрание – 11 марта 2021 года.

Предлагается провести два оставшихся собрания, каждое продолжительностью в два дня, в следующие сроки:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Даты | Группа | Примечания |
| 16−17 сентября | МРС-2 | Виртуальное – ранее эти даты были предложены для МРС-3 |
| 11−15 октября | МРС-3 | Виртуальное – два дня в течение этой недели (в настоящее время это даты проведения Telecom) |

Ввиду дополнительных расходов, которые возникнут в связи с удлиненным подготовительным процессом, Секретариат запрашивает членов о необходимости обеспечения устного перевода на РПС, так как обеспечение устного перевода существенно повлияет на возможность поддержки дополнительных собраний.

Предложение для КГРЭ:

• принять решение о датах РПС, как предложено выше;

• принять решение о необходимости обеспечения устного перевода на этих двух РПС.

# 6 Партнерства для подключения в интересах цифрового развития (Partner2Connect)

Перенос ВКРЭ позволит выполнить дополнительную подготовительную работу, для того чтобы убедиться, что P2C сохраняет свое воздействие и обеспечивает оптимальный охват всех целевых заинтересованных сторон. В дополнение к постоянной серии призывов рабочих групп активизировать разработку повестки для в приоритетных областях, подготовительные мероприятия (виртуальные и/или очные) будут планироваться в рамках ключевых мероприятиях ООН (например, ВФПЭ-21, пятая Конференция ООН по наименее развитым странам) и частного сектора, для того чтобы сохранить импульс, вовлеченности и приверженность P2C.

# 7 Молодежный саммит

Молодежный саммит по-прежнему предлагается провести в течение двух дней незадолго до ВКРЭ, и, следовательно, если ВКРЭ будет перенесена, придется также перенести Саммит на подходящую дату до 6 июня 2022 года в сотрудничестве с принимающей страной.

# 8 На пути в Аддис-Абебу

Мероприятия серии "На пути в Аддис-Абебу" будут проводиться в течение всего 2021 года и продолжатся в 2022 году, с тем чтобы использовать возможности обеспечения глобальной осведомленности о ВКРЭ.

# 9 Региональные инициативы и проекты

Региональные инициативы МСЭ (РИ) на 2018−2021 годы были приняты на Всемирной конференции по развитию электросвязи МСЭ в 2017 году (ВКРЭ-17) с целью решения конкретных приоритетных задач в области электросвязи/информационно-коммуникационных технологий (ИКТ) для удовлетворения потребностей региона в области развития и их выполнение будет продолжаться до следующей ВКРЭ.

Аналогично, перенос ВКРЭ-21 не окажет влияния на реализацию проектов МСЭ, выполнение которых будет продолжаться в соответствии со сферой охвата, графиком и ресурсами каждого проекта.

# 10 Тематические приоритеты БРЭ

Перенос ВКРЭ-21 не окажет влияния на реализацию тематических приоритетов БРЭ.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_